

Distr.: Limited  
3 November 2011  
Arabic  
Original: English

## الجمعية العامة



الدورة السادسة والستون  
اللجنة السادسة  
البند ٨٥ من جدول الأعمال  
قانون طبقات المياه الجوفية العابرة للحدود

مشروع قرار

## قانون طبقات المياه الجوفية العابرة للحدود

إن الجمعية العامة،

إذ تشير إلى قرارها ١٢٤/٦٣ المؤرخ ١١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٨، الذي أحاطت فيه علما بمشاريع المواد المتعلقة بقانون طبقات المياه الجوفية العابرة للحدود، التي أعدتها لجنة القانون الدولي،

وإذ تلاحظ الأهمية الكبرى التي يكتسبها موضوع قانون طبقات المياه الجوفية العابرة للحدود في العلاقات بين الدول، والحاجة إلى إدارة تلك الطبقات التي تشكل موردا طبيعيا بالغ الأهمية إدارة معقولة ومنصفة، عن طريق التعاون الدولي،

وإذ تشدد على استمرار أهمية تدوين القانون الدولي وتطويره التدريجي، على النحو المشار إليه في الفقرة ١ (أ) من المادة ١٣ من ميثاق الأمم المتحدة،

وإذ تحيط علما بتعليقات الحكومات وبالمناقشة التي أجرتها اللجنة السادسة بشأن هذا الموضوع في دورتي الجمعية العامة الثالثة والستين والسادسة والستين،

١ - توصي بأن تنظر الدول الأعضاء في مشاريع المواد المرفقة بقرارها ١٢٤/٦٣ أثناء التفاوض مستقبلا بشأن اتفاقات أو ترتيبات إدارة طبقاتها من المياه الجوفية العابرة للحدود، حسب الاقتضاء؛



٢ - تشجيع البرنامج الهيدرولوجي الدولي لمنظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة، والذي شارك مشاركة ملحوظة في القرار ١٢٤/٦٣، على أن يوفر المزيد من المساعدة العلمية والتقنية للدول المعنية؛

٣ - تقرر أن تدرج في جدول الأعمال المؤقت لدورتها الثامنة والستين بندا معنونا "قانون طبقات المياه الجوفية العابرة للحدود" وأن تقوم، في جملة أمور، بمواصلة بحث مسألة الشكل الذي قد تتخذه مشاريع المواد المذكورة على ضوء التعليقات الخطية الواردة من الحكومات، وكذلك الآراء المعبر عنها في المناقشات التي جرت أثناء دورتها الثالثة والستين والسادسة والستين.